

Jc9
2007
le 15/1/07

F

**Projet de Minutes
de la 7^{ème} Séance du 24^{ème}
CONSEIL DE COORDINATION
DU PERSONNEL DE L'ONU à GENEVE**

Tenue le 18 janvier 2007, à 14h00, salle V

Présents : Mme Berranger ; M. Bitar ; M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Chevalier ; M. Contat ; M. David ; Mme Jeunet ; Mme Kesavan ; M. Kiiamov ; M. Porto ; M. Prémont ; Mme Rames ; Mme Roulin ; Mme Sahami ; M. Stancu ; Mme Thambyrajah ; Mme Tsedev ; M. Vernay ; M. Winch ; M. Zargouni.

Absents : Mme El Haloui-Deléglise (congé maladie) ; M. Li (mission) ; Mme Weiler (excusée) ; M. Yapa.

* * *

Ordre du jour

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Adoption des minutes.
3. Rapport du Bureau exécutif, y compris sur des communications reçues et envoyées, des entretiens avec l'Administration et sur la désignation de représentants à la session spéciale du SMCC.
4. Rapport et questions des Commissions, Groupes de travail et autres organes du Conseil, notamment rapports :
 - a) De la Commission financière ;
 - b) Du Groupe de travail sur le harcèlement ;
 - c) Du Groupe de travail sur l'administration de la justice interne ;
 - d) Du Groupe de travail sur le PAS.
5. Suivi de la XXVII^e session du SMCC (19-26.6.2006) :
 - a) Mise en œuvre de la levée du gel sur la conversion ;
 - b) Session spéciale sur l'Administration de la justice interne ;
 - c) Recommandations du Groupe de travail inter-session sur le PAS.
6. Rapport sur les activités de formation approuvées et envisagées.
7. Divers.
8. Date et ordre du jour de la prochaine séance.

* * *

Début de la séance à 14h10

Point 1 : Adoption de l'ordre du jour

Adopté.

Point 2 : Adoption des minutes

Adoptées après modifications.

Point 3 : Rapport du Bureau exécutif

- Voir les minutes du Bureau exécutif distribuées aux membres du Conseil.
- Formation à La Haye : M. David a participé aux travaux du groupe. Ce forum organisé sur une journée était initié par les représentants du personnel de la Haye, sous la supervision de R. Cottam. Le Secrétaire exécutif adjoint a présenté le document qu'il avait préparé et qui comprenait une spirale de 8 modules. Ce document a été apprécié et a servi de jalon pour poser les bases d'une nouvelle façon d'aborder la formation des représentants du personnel.
- SMCC spécial : Le Président du SMCC nous a fait savoir qu'il nous communiquerait les nouvelles dates du SMCC prévu à Nairobi pour discuter de l'administration de la justice.
- Rapport sur la précédente réunion de La Haye : D. Rames et S. Vernay prévoient une présentation Power Point sur leur mission à La Haye.
- Formation à l'ONUG : le processus de formation du personnel « InformACTION Project » organisé par le Conseil de coordination de l'ONUG a débuté. Un broadcast a été envoyé au personnel le 16.1.07 résumant les différentes ateliers qui vont avoir lieu.
- Nomination de 2 représentants pour le Superannuation Committee (prolongation au-delà de l'âge de la retraite : l'administration a demandé de nommer 2 représentants (ce n'est pas un groupe paritaire).

Point 4 : Rapport et questions des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil :

La Commission financière présente son rapport. Lors de la dernière réunion, le Conseil avait demandé à recevoir les relevés de tous les comptes. Mme Chevalier mentionne que cela a maintenant été fait. Elle rappelle que les vérificateurs aux comptes ont été contactés et qu'à ce jour elle n'a pas encore reçu les comptes audités.

Groupes de travail

Le Conseil décide de convoquer au plus vite les différents groupes de travail (Préparer un Broadcast pour inviter le personnel à se joindre aux groupes de travail).

Groupe de travail sur l'administration de la justice interne :

Il y a eu une résolution lors de la réunion d'urgence du CCISUA d'appuyer fermement le rapport du groupe de la refonte. Les différentes listes au Conseil étaient toutes d'accord pour appuyer le rapport du groupe de la refonte : ceci est un mandat suffisamment clair pour se rendre à la réunion spéciale du SMCC à Nairobi.

Point 5 : Nomination du représentant à la prochaine session de la CFPI

Une session de la CFPI est prévue du 19 au 30 mars 2007. M. Kiiamov va participer à cette réunion en tant que Président du CCISUA. M. Kiiamov aimerait être accompagné de M. Zargouni qui a toujours participé aux travaux de la CFPI.

Le Conseil décide par consensus d'envoyer M. Zargouni à la réunion de la CFPI pour aider et assister M. Kiiamov.

Point 6 : Suivi du CCAP (SMCC)

- Le CCASIP (CCISUA) a approuvé le rapport du groupe de la refonte.
- Le Conseil a décidé de participer à la réunion extraordinaire du SMCC prévue à Nairobi.
- Le Conseil a désigné les représentants qui se rendront à la réunion extraordinaire du SMCC.

Par manque de quorum, la séance est ajournée.

Minutes
de la 6ème Séance du 24^{ème}
CONSEIL DE COORDINATION
DU PERSONNEL DE L'ONU à GENEVE

Tenue le 7 décembre 2006, à 14h00, salle V

Présents : M. Bitar ; M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Chevalier ; M. Contat ; M. David ; Mme El Haloui-Deléglise ; Mme Jeunet ; M. Kiiamov ; M. Li ; M. Porto ; M. Prémont ; Mme Rames ; Mme Sahami ; M. Stancu ; Mme Tsedev ; M. Vernay ; M. Winch ; M. Zargouni.

Absents : Mme Berranger (excusée) ; Mme Kesavan ; Mme Roulin (excusée) ; Mme Thambyrajah ; Mme Weiler ; M. Yapa.

* * *

Ordre du jour

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Adoption des minutes des 4^{ème} et 5^{ème} séances.
3. Rapport du Bureau exécutif, y compris les résumés des communications reçues et envoyées et des entretiens avec l'Administration.
4. Rapport et questions des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil :
 - a) Rapport de la Commission financière.
5. Adoption du budget 2006-2007.
6. Suivi du CCAP (SMCC) :
 - a) Désignation des représentants à la session extraordinaire ;
 - b) Désignation des représentants au Groupe de travail inter-session sur le PAS.
7. Divers.
8. Date et ordre du jour de la prochaine séance.

* * *

Début de la séance à 14h05

Point 1 : Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est modifié comme suit :

- Le point 5 « adoption du budget » devient le point 3.
- Point sur la formation à La Haye : à inclure.

Point 2 : Adoption des minutes

- Minutes de la 5^{ème} séance (5.10.06) :

Au point 6 (Administration de la justice), 6^{ème} & :

lire : «Veuillez choisir soit D. Prémont soit O. Kiiamov comme coordonnateur du Groupe »

Les minutes de la 5^{ème} séance ainsi modifiées sont adoptées.

Point 3 : Rapport du Bureau exécutif

- Voir les minutes du Bureau exécutif distribuées aux membres du Conseil.
- Le Secrétariat exécutif a régulièrement envoyé tous les messages et informations reçus des différents organes du système des Nations Unies.
- Formation à La Haye : un cours de formation est organisé par le Syndicat de La Haye pour les représentants du personnel. **Le Conseil a décidé d'envoyer 2 personnes à ce cours : Mme Rames et M. Vernay.**

Point 4 : Rapport et questions des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil :

La Commission financière présente son rapport.

Point 5 : Adoption du budget 2006-2007

Un projet « prévisionnel » de dépenses est distribué au Conseil. Il manque encore la vérification de l'état financier précédent. Les ressources dont dispose le Conseil n'apparaissant pas dans ce projet de budget, il est demandé de les rajouter.

Mme Chevalier précise que les vérificateurs aux comptes ont été contactés ; la vérification des comptes devrait être prête pour la prochaine réunion du Conseil. Mme Chevalier enverra aux membres du Conseil les comptes des ressources disponibles.

Le Président propose d'adopter le budget prévisionnel 2006-2007, en attendant le bilan complet de l'ensemble des finances qui appartiennent au Conseil et la vérification de l'état financier précédent.

Le budget prévisionnel est adopté à l'unanimité.

Point 6 : Suivi du CCAP (SMCC)

a) Suivi du CCAP (SMCC) : le rapport du Groupe de la refonte réforme a été publié début septembre. Le CCASIP (CCISUA) a approuvé le rapport de ce groupe. Le Conseil a décidé de participer à la réunion extraordinaire du

SMCC prévue à Nairobi, pour appuyer les recommandations du Groupe sur la refonte.

b) Assemblée générale d'information du personnel : Le Bureau a publié un broadcast pour informer le personnel de la situation et a décidé de faire une réunion d'information sur les points suivants : système de justice interne (rapport du Groupe de la refonte) et conversion des contrats à durée déterminée en contrats permanents

c) Désignation des représentants à la réunion extraordinaire du SMCC

Pour la réunion extraordinaire du SMCC, le Bureau propose la délégation suivante :

- M. Campos, membre ;
- M. Kiiamov, membre suppléant ;
- M. Zargouni, conseiller pour tous les participants ;
- M. Prémont, conseiller pour la délégation du Conseil.

Le groupe New Wood n'est pas d'accord avec l'attribution des tâches de la délégation ; il souhaite que M. Prémont soit membre de la délégation à part entière et non pas conseiller.

M. Zargouni demande donc une suspension de séance de 5 minutes pour pouvoir discuter avec les autres membres.

Après la suspension de séance, M. Zargouni propose au Conseil de charger le Bureau exécutif de discuter du mandat et de déterminer qui sera membre, membre suppléant et conseiller.

Le Conseil passe au vote sur la proposition suivante : « Le Conseil désigne la délégation et une fois que la délégation est désignée, le Conseil demande au Bureau de continuer le travail sur cette question. (peaufiner le mandat et donner les rôles à jouer à chaque membre de la délégation selon le mandat et la stratégie mise en place).

1^{ère} proposition :

- Sur proposition du Bureau du 22.11.06 il y a un consensus pour envoyer une délégation de 4 personnes : Messieurs Campos, Kiiamov, Zargouni et Prémont.

Il en est ainsi décidé.

- New Wood propose d'envoyer M. Prémont comme membre et non pas comme conseiller. Il ne se dégage pas de consensus sur cette proposition. On passe donc au vote.

Résultats :

- 10 NON

- 5 OUI

La proposition est rejetée.

2^{ème} proposition :

Le Conseil ayant décidé par consensus de la délégation, la répartition des tâches de ces 4 membres serait définie par le Bureau.

Mme El Haloui-Deléglise demande 3 mn de suspension. Elle précise que cette proposition de M. Zargouni n'est pas acceptable par son Syndicat.

Par manque de quorum, la séance est ajournée à 16h45.

Minutes
de la 5^{ème} Séance du 24^{ème}
CONSEIL DE COORDINATION
DU PERSONNEL DE L'ONU à GENEVE

Tenue le 5 octobre 2006, à 14h00, salle Frances Waskes-Fischer

Présents : Mme Berranger ; M. Bitar ; M. Campos ; Mme Chevalier ; M. David ; Mme El Haloui-Deléglise ; Mme Jeunet ; Mme Kesavan ; M. Kiiamov ; M. Li ; M. Porto ; M. Prémont ; Mme Rames ; Mme Roulin ; Mme Sahami ; M. Stancu ; Mme Tsedev ; M. Vernay ; Mme Weiler ; M. Winch ; M. Zargouni.

Absents : M. Boubakeur ; M. Contat ; Mme Thambyrajah ; M. Yapa.

* * *

Ordre du jour

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Adoption des minutes de la 5^{ème} et de la 4^{ème} séances.
3. Rapport du Bureau Exécutif, y compris les résumés des communications reçues et envoyées et des entretiens avec l'Administration.
4. Rapport et questions des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil (le cas échéant).
5. Adoption du Budget 2006-2007.
6. Administration de la justice interne (création d'un groupe de travail sur le Rapport du Groupe de refonte).
7. Suivi du SMCC (conversion des contrats 95).
8. Divers.
9. Date et ordre du jour de la prochaine séance.

* * *

Début de la séance à 14h05

Point 1 : Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté : **le point 6 sera discuté après le point 3.**

Point 2 : Adoption des minutes

- **Minutes de la 4^{ème} Séance du 14.9.06** :

M. Bitar était en mission.

M. Li était en mission.

Mme El Haloui-Deléglise demande à rajouter au point 9 :

M. Kiiamov préparera un projet de broadcast pour demander qui est intéressé par ce groupe de travail (fixer la date de la 1ère réunion par la suite).

Mme El Haloui-Deléglise demande 5 mn de suspension de séance.

Point 5 : Adoption du Budget 2006-2007

Le budget prévisionnel doit être voté par le Conseil. Chaque dépense doit être approuvée.

M. Zargouni propose de voter le budget prévisionnel pour que le Conseil puisse fonctionner.

Mme Roulin fait remarquer qu'on ne peut pas adopter le budget vu que nous n'avons pas encore reçu le rapport des vérificateurs aux comptes et que les comptes ne sont pas encore audités.

Point 7 : Suivi du SMCC

Le Conseil suggère de créer un groupe de travail sur les contrats permanents et propose de faire une assemblée générale d'information pour le personnel pour que les personnes susceptibles d'avoir ce contrat permanent puissent vérifier si elles ont été enregistrées.

A la réunion du JAC, le Bureau a apporté la liste des personnes éligibles établie par le Conseil et l'administration a présenté sa propre liste qui s'est avérée non complète. L'administration a proposé de compléter cette liste par une liste consolidée.

Point 8 : Divers

RAS.

Point 9 : Date et ordre du jour de la prochaine réunion du Conseil

La date sera fixée par le Bureau exécutif, en accord avec le Président du Conseil.
(point à prévoir à l'ordre du jour : réforme de la représentation du personnel).

Par manque de quorum, la séance est levée à 16h30.

Minutes
de la 4^{ème} Séance du 24^{ème}
CONSEIL DE COORDINATION
DU PERSONNEL DE L'ONU à GENEVE

Tenue le 14 septembre 2006, à 14h00, salle Frances Wasques-Fischer

Présents : M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Chevalier ; M. Contat ; M. David ;
Mme El Haloui-Deléglise ; Mme Jeunet ; Mme Kesavan ; M. Kiiamov ; M. Porto ;
M. Prémont ; Mme Rames ; Mme Sahami ; M. Stancu ; Mme Thambyrajah ;
Mme Tsedev ; M. Vernay ; Mme Weiler ; M. Zargouni.

Absents : Mme Berranger (excusée) ; M. Bitar (mission) ; M. Li (mission) ; Mme
Roulin ; M. Winch ;
M. Yapa.

* * *

Ordre du jour

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Election du/de la Vice-Président (e) du Conseil.
3. Election d'un (e) 7^{ème} membre du Bureau.
4. Election d'un-e 4^{ème} membre de la Commission financière.
5. Adoption des minutes de la 1^{ère} et de la 3^{ème} séances.
6. Adoption du Programme de travail 2006-2007.
7. Adoption du Budget 2006-2007.
8. Rapport du Bureau Exécutif, y compris les résumés des communications reçues et envoyées et des entretiens avec l'Administration.
9. Rapport et questions des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil.
10. Démocratie interne dans la représentation du personnel.
11. Participation d'un membre du Conseil du Conseil au SMCC. ???
12. Responsabilité du Conseil vis-à-vis du SAFI.
13. Questions proposées par les membres du Conseil.
14. Divers.
15. Date et ordre du jour de la prochaine séance.

* * *

Début de la séance à 14h05

Point 1 : Adoption de l'ordre du jour

1. L'ordre du jour est adopté.

Point 2 : Election du/de la Vice-Président (e) du Conseil

2. M. Kiiamov, appuyé par M. Zargouni, propose la candidature de Mme Kesavan, qui accepte.
Mme Kesavan est élue par consensus.

Point 3 : Election d'un (e) 7^{ème} membre du Bureau exécutif

3. Mme Schroeder, ayant quitté Genève pour Copenhague, doit être remplacée en tant que membre du Bureau exécutif. M. Vernay, appuyé par M. Kiiamov, propose la candidature de Mme Jeunet, qui accepte.

Mme Jeunet est élue par consensus.

Point 4 : Election d'un-e 4^{ème} membre de la Commission financière

4. La Commission comprend 4 membres dont 3 sont élu-e-s. Deux membres de la Commission financière ont été élus lors de la reprise de la 2^{ème} séance du Conseil : M. Bitar et Mme Chevalier. Il convient d'élire un-e 3^{ème} membre.

5. M. Vernay propose Mme Tsedev. Mme El-Haloui-Deleglise demande un vote à bulletin secret. Mme Tsedev obtient 14 voix POUR. Il y a 4 bulletins nuls.

Mme Tsedev est élue membre de la Commission financière.

Point 5 : Adoption des minutes de la 1ère et de la 3^{ème} séances

6. Les Minutes de la 1ère réunion (21 mars 2006) ne sont pas disponibles. Sur proposition du Président, le Secrétariat exécutif, si besoin était avec l'aide du Collège des Scrutateurs, reconstituera le résultat des élections et préparera un projet de Minutes pour présentation et adoption à la 5^{ème} réunion.

7. Les Minutes de la 3^{ème} séance (9 juin 2006) sont adoptées sans modification.

Point 6 : Adoption du programme de travail 2006-2007

8. Le Programme de travail 2006-2007 est adopté par consensus. Il sera publié et diffusé auprès du personnel de l'ONUG par le secrétariat exécutif.

Point 7 : Adoption du Budget 2006-2007

9. Mme El Haloui-Deleglise fait remarquer qu'on ne peut pas aborder le point 7 tant que la Commission financière ne s'est pas réunie. Il est donc convenu que le Secrétariat exécutif demandera à la Commission financière, dont la composition est maintenant complète, de se réunir dans les meilleurs délais pour pouvoir soumettre le résultat de ses travaux et notamment un projet de Budget 2006-2007 au Conseil à sa 5^{ème} réunion.

Point 8 : Rapport du Bureau exécutif

10. Les minutes du Bureau exécutif ont été distribuées aux membres du Conseil.

11. Le Secrétaire exécutif informe le Conseil sur la première réunion du JAC (« Joint Advisory Committee » ; organe de consultation à l'ONUG entre la représentation du personnel et l'Administration) organisée avec l'Administration le 12 septembre 2006, qui est la première depuis le 22 avril 2005 et qui a notamment porté sur les suites à donner à la XXVIIème session (New York et Long-Island, juillet 2006) du SMCC (organe de consultation au niveau mondial entre la représentation du personnel et l'Administration) , notamment sur la mise en œuvre des dispositions relatives à la conversion du personnel de la série 100 en fonctions depuis 5 ans en 1995, disposant de contrats à durée déterminée et âgés alors de moins de 53 ans, ainsi que sur la mise en œuvre du ST/SGB/2006/9 par lequel le Secrétaire général met en œuvre les accords intervenus sur ce sujet au SMCC XXVII, et en particulier sur les moyens de vérifier les listes disponibles dans les différents services de ressources humaines et de les comparer avec les informations dont dispose le Conseil.

12. Il a écrit 2 memoranda les 1er et 5 septembre, à la Directrice de l'Administration pour que soit facilité le détachement des Scrutateurs pour organiser les élections aux organes paritaires

11. En sa fonction de Président de CCISUA ; il informe le Conseil sur 3 résolutions adoptées lors de la Réunion extraordinaire du CCISUA , organisée du 7 au 9 septembre, au Palais des Nations à Genève, avec le soutien du Secrétariat et la participation de plusieurs membres du Conseil de coordination, qui portent sur l'administration de la justice interne et les pensions des fonctionnaires internationaux.

12. Le Secrétaire exécutif adjoint informe le Conseil que 25 cas personnels sont en cours de traitement ; qu'il a ouvert un compte à la Poste pour la collecte sur le Liban. La somme récoltée s'élève à 1800 Frs. Il mentionne une demande faite par M. Ezana pour l'achat d'un piano. M. David a envoyé un cahier des charges. La décision finale revient au Conseil.

Point 9 : Rapport et questions des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil

13. Ce point n'a pas été traité.

Point 10 : Démocratie interne dans la représentation du personnel

14. Ce point, mis à l'ordre du jour sur la demande de M. Campos, qui avait dû quitter la réunion avant son arrivée à l'ordre du jour, n'a donc pas pu être abordé.

Point 11 : Participation d'un membre du Conseil au SMCC

15. Ce point a été supprimé.

Point 12 : Responsabilité du Conseil vis-à-vis du SAFI

16. M. Zargouni informe le Conseil des conclusions de l'audit 2002-2003 et présente les différents problèmes rencontrés au SAFI :

1. Problème du personnel.
2. Emplacement du SAFI.
3. Loyer demandé par l'administration.
4. Impôts.
3. Bilan.
4. Statuts.

Point 13 : Questions proposées par les membres du Conseil

17. Aucune question n'a été proposée.

Point 14 : Divers

18. Fête des enfants : Point à discuter au prochain Bureau exécutif (budget à prévoir).

19. Administration de la justice interne : le Conseil avait prévu de faire une réunion d'information pour informer l'ensemble du personnel sur ce point.

20. Fonds de pensions : une réunion d'information est prévue le 25.9.06 par les représentants de la Caisse des pensions pour sensibiliser le personnel à la question des pensions.

Point 15 : Date et ordre du jour de la prochaine réunion du Conseil

21. La date sera fixée par le Bureau exécutif, en accord avec le président du Conseil. (point à prévoir à l'ordre du jour : réforme de la représentation du personnel).

Fin de la séance : 16H00

Minutes de la 3^{ème} Séance

9 juin 2006, à 14h00, salle I, Palais des Nations

Présents : Mme Berranger ; M. Bitar ; M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Chevalier ; M. Contat ; M. David ; Mme El Haloui-Deleglise ; Mme Jeunet ; M. Kiiamov ; M. Li ; M. Porto ; M. Prémont ; Mme Rames ; Mme Roulin ; Mme Schroeder ; M. Stancu ; Mme Thambyrajah ; Mme Weiler ; M. Winch ; M. Zargouni.

Absents : Mme Courault (excusée) ; Mme Tsedev ; M. Vernay (congé maladie) ; M. Yapa.

* * * *

Ordre du jour provisoire

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Adoption des minutes de la séance précédente (2^{ème} séance et reprise).
3. Election du/de la Vice-Président-e du Conseil.
4. Election d'un-e membre de la Commission financière.
5. Rapport du Bureau exécutif, y compris les résumés des communications reçues et envoyées et des entretiens avec l'administration.
6. Adoption du programme de travail 2006-2007.
7. Adoption du projet de budget 2006-2007.
8. Rapports et questions des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil :
 - a) Suites données aux Rapports de Groupes de travail
 - b) Rapport et questions sur des Organes paritaires
9. Démocratie interne dans la représentation du personnel.
10. Désignation d'un-e participant au "Working Together on a Common Approach for Internal Communication : Making Effective Use of iSeek" (NY, 28-30 juin).
11. Questions proposées par les membres du Conseil.
12. Divers.
13. Date et ordre du jour provisoire de la prochaine réunion.

* * * *

Début de la séance : 14h20.

Point 1 : Adoption de l'ordre du jour

1. M. Campos rappelle que Force Intersyndicale a demandé par écrit, le 18 mai 2006, la démission du Conseil de Mme Schroeder, en raison de son statut de fonctionnaire de UNOPS et parce qu'il existe une Association représentative des fonctionnaires de UNOPS, différente du Conseil. Il soumet donc la question de la légalité de son élection au Conseil et, de plus, de sa désignation pour partir en mission représenter le Conseil à la XXVII^{ème} session du SMCC

16. Le Conseil décide de modifier comme suit le paragraphe 7 du projet de minutes :
« Les minutes de la 1^{ère} séance n'étant pas prêtes, le Conseil décide par consensus de reporter ce point à sa prochaine séance »
17. M. Campos rejette la partie du texte le concernant au paragraphe 16, demandée par Mme Chevalier.
18. Mme Roulin demande l'insertion d'un texte.
19. Le Président propose de retirer les 3 propositions de texte proposées par Mme Chevalier, M. Campos et Mme Roulin, ce qui est accepté par consensus. **Les minutes telles que révisées sont adoptés par consensus**

20. Conformément à l'Article 2 du Règlement intérieur du Conseil, la séance ayant duré plus de 3 heures et le quorum nécessaire à la prise de tout décision étant sur le point de manquer, le Président demande au Secrétariat exécutif et aux membres du Conseil qui siègent au sein du Conseil d'administration du SAFI de communiquer toute documentation et information utile au Conseil, pour qu'il puisse se prononcer en connaissance de cause à sa prochaine séance sur les allégations contenues dans l'article du « Matin dimanche » du 6 juin 2006, intitulé « l'Etat de Genève oublie d'imposer une société florissante », cité par M. Campos, puis il prononce la clôture de la séance.

Fin de la séance : 15h45.

MINUTES DE LA REPRISE DE LA 2^{ème} REUNION DU XXIV^{ème} CONSEIL DE COORDINATION

Tenue le 18 mai 2006, à 14h00, salle VII

Présents : M. Boubakeur ; Mme Chevalier ; M. Contat ; M. David ; Mme El Haloui-Deléglise ; Mme Jeunet ; M. Kiiamov ; M. Li ; M. Porto ; M. Prémont ; Mme Rames ; M. Stancu ; Mme Weiler ; M. Winch ; M. Zargouni.

Absents : Mme Berranger ; M. Bitar (mission) ; M. Campos ; Mme Courault (mission) ; Mme Roulin ; Mme Schroeder (mission) ; Mme Thambyrajah ; Mme Tsedev (congé) ; M. Vernay (congé maladie) ; M. Yapa.

* * *

Ordre du jour

2. Election du Vice-Président du Conseil.
3. Election d'un membre de la Commission financière (Projet de budget).
4. Participation à la CFPI.
5. Adoption des minutes de la séance précédente
(réunion extraordinaire du Conseil du 28.3.06).
6. Rapport du Bureau Exécutif.
7. Rapport des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil :
 - a) Rapport du Groupe de travail sur le projet de réforme proposé par le Secrétaire général (A/60/692) ;
 - b) Rapport du Groupe de travail sur le harcèlement ;
 - c) Organes paritaires.
8. Questions proposées par les commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil.
9. Adoption du programme de travail 2006-2007.
10. Démocratie interne dans la représentation du personnel.
11. Divers.
12. Date et ordre du jour de la prochaine séance.

* * *

Début de la séance : 14h10

Point 2 : Election du Vice-Président du Conseil

Deux candidats sont en liste : M. Vernay et Mme Berrenger.

Vu qu'il n'y a pas de consensus sur ce point, le Conseil décide de reporter ce point à la prochaine réunion du Conseil.

Point 3 : Election d'un membre de la Commission financière (Projet de budget)

Vu qu'il n'y a pas de consensus sur ce point, le Conseil décide de reporter ce point à la prochaine réunion du Conseil.

Point 4 : Participation à la CFPI

Lors de la dernière réunion, il avait été proposé M. Kiiamov comme Président du CCISUA et M. Zargouni.

Il est aussi proposé de fortifier la délégation en incluant un membre d'une autre liste. La liste Intersyndicale étant absente, on propose ce 3^{ème} poste à la liste New Wood. M. Zargouni propose de voter pour M. Kiiamov et M. Zargouni et qu'on laisse le choix à la liste New Wood de désigner ultérieurement une personne de son groupe.

Mme El Haloui Deléglise demande une suspension de séance de 5 minutes pour consulter sa liste.

Il en est ainsi décidé (reprise de la séance : 14h30).

La liste NW accepte de se joindre à la délégation et demande d'inclure dans l'ordre du jour de la CFPI un point sur les normes internationales dans l'organisation. Il y a un consensus sur ce point.

Il y a 2 propositions de candidature et une ouverture pour un candidat de NW qui désignera ultérieurement un candidat : **Décision adoptée par consensus.**

Point 5 : Adoption des minutes de la séance précédente (réunion extraordinaire du Conseil du 28.3.06)

Ce point est reporté à la prochaine réunion du Conseil (**Adopté par consensus.**)

Point 7 : Rapport des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil

Le Conseil passe au point 7 pour ne pas faire attendre M. Lindup qui est dans la salle pour présenter les travaux de son groupe de travail.

. Document du groupe de travail sur le projet de réforme du SG

Les frais de traduction s'élèvent à 1209 Frs. Le Conseil doit approuver cette dépense. Mme El Haloui Deléglise rappelle que toute dépense supérieure à 500 Frs. doit être auparavant approuvée par le Conseil. La traduction étant déjà faite, le groupe New Wood votera néanmoins pour cette dépense. M. Prémont demande qu'à l'avenir on applique le règlement intérieur du Conseil et qu'on soumette des budgets avant d'accepter le paiement des factures.

M. Prémont souligne que ce rapport est un document officiel et que par conséquent il faut l'envoyer par broadcast aux fonctionnaires, à l'administration (SG et DG) et à nos collègues représentant le personnel dans les autres lieux d'affectation.

Après quelques propositions de révision de la part des membres du Conseil, le rapport du groupe de travail sur le projet de réforme du SG est approuvé par consensus.

. Rapport du groupe de travail sur le harcèlement

M. Lindup demande au Conseil de reconduire ce groupe et donner son accord pour que le groupe sortant assure le suivi jusqu'à ce que ce groupe soit constitué.

Point 8 : Questions proposées par les commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil.

La question des organes paritaires est reporté à une prochaine réunion du Conseil. M. Zargouni suggère de contacter les groupes paritaires pour que le Conseil prenne connaissance de leur rapport (appuyé par Mme El Haloui Delégilise.

Approuvé par consensus

Point 9 : Adoption du programme de travail 2006-2007.

Adopté par consensus.

Point 10 : Démocratie interne dans la représentation du personnel

La liste Intersyndicale n'étant pas présente, ce point est reporté.

Point 11 : Divers.

Achat d'un ordinateur portable : décidé ultérieurement dans un précédent Conseil (contacter le Groupe des achats pour le commander).

Point 12 : Date et ordre du jour de la prochaine réunion du Conseil

Prévision de la 3^{ème} réunion du Conseil : mardi 6 juin 2006. Points à mettre à l'ordre du jour : Election du Vice-Président, élection d'un membre de la Commission financière, budget.

Fin de la séance : 16H00.

Liliane
JACQUEMOUD/UNOG/GV
A/UNO

06/06/2006 06:25 PM

To Daniel Premont/UNCHR/UN@UNCHR

cc

bcc

Subject Minutes de la 2ème réunion (reprise)



18.5.06.reprise2ème.doc

**MINUTES DE LA 2^{ème} REUNION
DU XXIV^{ème} CONSEIL DE COORDINATION**

Tenue le 11 mai 2006, à 14h00, salle XXVII

Présents : M. Bitar ; M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Chevalier ; M. Contat ;
M. David ; Mme El Haloui-Deleglise ; M. Kiiamov ; M. Porto ;
M. Prémont ; Mme Rames ; Mme Roulin ; Mme Schroeder ; M. Stancu ;
Mme Thambyrajah ; Mme Tsedev ; M. Vernay ; M. Winch ; M. Yapa ; M. Zargouni.

Absents : Mme Berranger (excusée) ; Mme Courault ; Mme Jeunet ; M. Li (mission) ;
Mme Weiler (excusée).

* * *

Ordre du jour provisoire

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Adoption des minutes de la séance précédente.
(réunion extraordinaire du Conseil du 28.3.06)
3. Rapport du Bureau Exécutif.
4. Rapport des commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil :
 - a) Rapport du Groupe de travail sur le projet de réforme proposé par le Secrétaire général (A/60/692) ;
 - b) Rapport du Groupe de travail sur le harcèlement ;
 - c) Organes paritaires.
5. Questions proposées par les commissions, groupes de travail et autres organes du Conseil.
6. Election de la/du Président et de la/du Vice-Président du Conseil.
7. Election des membres de la Commission financière (Projet de budget).
8. Adoption du programme de travail 2006-2007.
9. Participation au SMCC et à la CFPI.
10. Divers.
11. Date et ordre du jour de la prochaine séance.

Début de la séance : 14h20

Le Président et la Vice-Présidente du Conseil ayant démissionné, M. Kiiamov propose d'élire un Président de séance pour débiter la réunion et de mettre le point 6 (« Election de la/du Président du Conseil ») au début.

Mme El Haloui propose M. Bitar comme Président de séance (appuyé par M. Winch et M. Kiiamov).

M. Bitar est élu par consensus (à l'unanimité des 3 groupes). Ce dernier siègera la réunion jusqu'à l'élection du Président du Conseil.

1. Adoption de l'ordre du jour provisoire

M. Campos demande de rajouter un point qui s'intitulerait « Démocratie interne dans la représentation du personnel ».

M. Prémont propose que le point 9 soit placé après les élections (en point 8) ; le point 8 deviendrait point 9.

M. Kiiamov propose de mettre le point 6 au point 2 ; le point 9 deviendrait point 3. Mme Rames et M. Zargouni appuient cette proposition.

Mme El Haloui propose en point 3 la Commission financière afin de libérer les scrutateurs le plus rapidement possible. Le point 4 deviendrait : Participation au SMCC (M. Kiiamov et Mme Chevalier appuient cette proposition) ; le point 2 deviendrait : Election aux 2 postes vacants ; le point 3 : Commission financière et le point 4 : SMCC, CFPI.

Il en est ainsi décidé.

2. Election des postes vacants

A) Election du Président du Conseil

Mme El Haloui propose M. Prémont (appuyé par O. Kiiamov et M. Campos).

M. Prémont est élu Président du Conseil (par consensus, à l'unanimité des 3 groupes).

B) Election du Vice-Président

M. Zargouni propose la candidature de M. Vernay (il accepte) et M. Campos propose M. Bitar qui refuse car il a une idée du pluralisme telle qu'il ne veut pas accaparer 2 postes pour sa liste. M. Campos propose Mme Roulin (elle refuse) ; il propose alors Mme Berrenger qui lui a donné une procuration (appuyé par M. Yapa).

Le Conseil passe au vote à bulletin secret et à la majorité absolue. (selon l' Article 14, paragraphe 1. du règlement intérieur du Conseil, l'élection de personnes se fait toujours à la majorité absolue ; 13 voix sont donc nécessaires).

M. Vernay obtient 11 voix, Mme Berrenger 9 voix. Il faut donc procéder à un second tour de scrutin. M. Campos demande qu'on reporte cette élection à une date ultérieure.

Résultats du 2^{ème} tour

- M. Vernay : 11 voix POUR ;
- Mme Berrenger : 4 voix POUR ;
- 3 votes blancs
- 2 votes nuls.

Le Conseil décide de reporter l'élection du Vice-Président à une autre séance.

M. Prémont prend la présidence du Conseil.

3. **Election de la Commission financière**

La Commission financière est composée de 4 membres, dont 1 nommé par le Bureau. A sa réunion du 3 avril 2006, le Bureau exécutif a nommé M. Zargouni. Il reste donc 3 membres à élire.

M. Kiiamov propose 2 candidats : Mme Tsedev et Mme Chevalier (M. Zargouni appuie la candidature de Mme Tsedev et de Mme Chevalier).

M. Campos propose Mme Berrenger. Mme El Haloui propose la candidature de M. Bitar. (Mme Roulin appuie la candidature de Mme Berrenger et Mme Rames appuie la candidature de M. Bitar).

Résultats

- Mme Chevalier : 11 voix POUR ;
- Mme Tsedev : 11 voix POUR ;
- M. Bitar : 6 voix POUR ;
- Mme Berrenger : 5 voix POUR

Mme Chevalier demande qu'il soit indiqué dans les minutes qu'elle se sent victime d'une agression personnelle de la part de M. Campos.

Mme El Haloui rappelle l'importance de prendre contact avec les autres listes avant de passer à des élections, ce qui éviterait ce genre de blocage. Elle mentionne que le syndicat New Wood est pour le multipartisme et pour que tous les groupes soient représentés dans les organes. M. Campos fait remarquer qu'il aurait été en effet plus démocratique que le groupe majoritaire informe les autres groupes de la nature des candidats envisagés.

Mme El Haloui propose de reporter la séance de ce jour ou de demander une interruption de séance de 10 mn pour prendre contact avec les autres groupes pour cette élection ou de recourir à l'article 16, par. 1 du règlement intérieur du Conseil.

A ce stade de la réunion, le groupe INTERSYNDICALE quitte la salle et ne participe plus à la réunion. Il est 15h20.

M. Zargouni propose formellement (si les 2 groupes sont d'accord) qu'on essaie d'arriver à un consensus pour Mme Chevalier et M. Bitar et que la 4ème personne soit votée la prochaine fois, ce qui permettrait à la Commission financière de commencer à fonctionner (3 membres suffisent pour le quorum).

Le Conseil décide une Interruption de séance de 10 mn.

La reprise a lieu à 16h07. Le consensus qui a pu se dégager après la séance de rupture est le suivant : la Commission financière serait composée de Mme Chevalier, de M. Bitar et la 4^{ème} personne serait élue à la prochaine séance.

M. Bitar appuie la proposition de M. Kiiamov. Mme El Haloui appuie cette proposition tout en regrettant le cumul des mandats.

4. Participation au SMCC et à la CFPI

- SMCC

La réunion aura lieu du 13 au 26 juin à New York.

M. Bitar demande la ventilation des frais, sachant que l'administration prend en charge 1 représentant du personnel et 2 autres personnes (selon une rotation) (+ le Per Diem). Si ce n'est pas le tour de Genève, le Conseil devra payer pour 3 personnes.

M. Kiiamov propose M. Zargouni et 2 représentants de New Wood. Mme El Haloui soutient la proposition de M. Kiiamov et propose sa candidature et celle de M. Prémont.

La délégation sera donc composée de : M. Kiiamov, M. Zargouni, Mme El Haloui, M. Prémont (en tant que Président du Conseil) et Mme Schroeder comme aide juridique.

Le Conseil approuve par consensus l'envoi de cette délégation et les implications financières qui en découlent. Il est décidé que la délégation assistera aux 3 semaines de réunion.

- CFPI

Le Secrétaire exécutif doit aller à la réunion de la CFPI vu qu'il est Président du CCISUA. Il se peut que le Bureau du CCISUA demande de recourir au service du Vice-Président du CCISUA qui sera sur place. Dans ce cas le déplacement de M. Kiiamov ne serait pas nécessaire.

M. Kiiamov propose également M. Zargouni.

Mme El Haloui propose de reporter ce point à la reprise de la prochaine séance.

Mme Rames propose l'alternative d'une délégation élargie qui puisse être formée en même temps, dans le but d'une bonne représentation du personnel.

La réunion étant ajourné, la reprise aura lieu le 17 mai 2006.

Projet

XXIVème CONSEIL DE COORDINATION

Minutes de la réunion extraordinaire du Conseil Tenue le 28 mars 2006, à 14h00, salle IX

Présents : Mme Berranger ; M. Bitar ; M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Chevalier ; C. David ; Mme El Haloui-Deleglise ; Mme Jeunet ; M. Kiiamov ; M. Li ; M. Porto ; M. Prémont ; Mme Rames ; Mme Roulin ; Mme Schroeder ; M. Stancu ; Mme Thambyrajah ; M. Tsedev ; M. Vernay ; M. Yapa ; M. Zargouni.

Absents : M. Contat ; Mme Courault ; Mme Weiler ; M. Winch.

ORDRE DU JOUR

Rapport du Secrétaire général sur la réforme des Nations Unies

Dans sa réforme, le Secrétaire général a demandé aux superviseurs d'assumer leurs responsabilités. Il s'agit de donner la priorité aux règles qui régissent la Fonction publique internationale par rapport aux entreprises privées qui sembleraient faire l'objet de meilleures pratiques en matière de travail des hommes, des femmes et des enfants. Le processus entamé par le SG doit se terminer d'ici fin mai et touche directement le personnel dans les règles qui le gèrent. Si ce texte est voté dans l'état actuel, on va se trouver dans un changement total de l'avenir du personnel. Il y a dans ce texte une demande solennelle de transfert de pouvoir, aujourd'hui entre les mains de l'Assemblée générale, qui sera transmis au SG.

Le Conseil soutient formellement l'idée de préparer un texte de soutien aux représentants du Syndicat du personnel de NY dans leurs prises de positions et décisions publiées les 2, 10, et 16 mars 06 sur le projet de réforme du Secrétaire général.

Il est décidé que Messieurs R. Zargouni et X. Campos finaliseront ensemble le texte de soutien à envoyer aux représentants du personnel de NY.

Mme El-Haloui suggère de créer un groupe de travail du Conseil de coordination sur le projet de réformes du Secrétaire général pour identifier les points essentiels, avec un organe de rédaction pour travailler sur le fond du texte de réforme du SG.

M. Prémont demande que ce groupe de travail soit ouvert à tous les membres du Conseil, y compris le Bureau exécutif et les Présidents des assemblées de secteur, et que le coordonnateur en soit le Secrétaire exécutif du Conseil.

Prévoir ensuite de convoquer une assemblée générale du personnel pour communiquer les recommandations du groupe de travail sur les différents points du rapport de réforme du SG.

A ce stade de la réunion Mme El Haloui-Deleglise demande 5 mn de suspension de réunion.

Il n'y a pas d'objections.

M. Prémont suggère d'approuver tous ces points par consensus. Il en est ainsi décidé.

Le Conseil charge le Secrétaire exécutif de convoquer par email tous les membres du Conseil pour les informer de la lère réunion du groupe de travail.

BUDGET PREVISIONNEL POUR L'AN 2006-2007

LIBELLE	DEBIT	CREDIT
Contributions volontaires	SFr. 18,000.00	
Tableaux d'affichages	SFr. 2,000.00	
UN SPECIAL	SFr. 20,000.00	
Demande de subvention au SAFI	SFr. 200,000.00	
<u>1. Défense du personnel et frais administratifs.</u>		
Cotisation 2006 à CCISUA		SFr. 35,000.00
Protection juridique		SFr. 50,000.00
<u>2. Frais administratifs</u>		
Frais de représentations, missions		SFr. 35,000.00
Informatique et fournitures diverses		SFr. 10,000.00
<u>3. Subventions</u>		
Activités socio-culturelles, clubs		SFr. 40,000.00
Jeux interorganisations		SFr. 24,000.00
Formation, séminaires, etc...		SFr. 30,000.00
Arbre de Noel		SFr. 25,000.00
Fond d'avance pour le gala du Personnel		SFr. 30,000.00
Fonds pour les catastrophes		SFr. 30,000.00
Fonds de solidarité		SFr. 50,000.00
Projet de création d'une Crèche		SFr. 50,000.00
Divers		SFr. 10,000.00
TOTAL	SFr. 240,000.00	SFr. 419,000.00

MINUTES DE LA REUNION DU BUREAU EXECUTIF
Tenue le 27 mars 2006, à 14h00

Présents : Mme Chevalier ; M. David ; Mme El Haloui-Deleglise ; M. Kiiamov ;
Mme Schroeder ; M. Zargouni.

Absents : M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Courault.

* * *

Ordre du jour

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Election du Secrétaire exécutif adjoint.
3. Rapport du Secrétaire général concernant les réformes.
4. Divers.

1. Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté.

2. Election du Secrétaire exécutif adjoint

- M. Zargouni propose la candidature de Monsieur C. David.
- Au nom de New Wood, Mme El Haloui-Deleglise propose sa candidature.

D'un commun accord, les membres du Bureau exécutif votent à main levée.

M. David obtient :

- 5 voix POUR
- 1 ABSTENTION

Mme El Haloui-deleglise obtient :

- 1 voix POUR
- 1 voix CONTRE
- 4 ABSTENTIONS

M. David est élu Secrétaire exécutif adjoint.

Explication de vote de M. Kiiamov

M. Kiiamov a expliqué qu'il avait voté contre Mme El Haloui-Deleglise parce qu'il voulait être sûr qu'il travaillerait en synergie avec le Secrétaire exécutif adjoint durant cette année cruciale pour le personnel.

3 Rapport du Secrétaire général sur la réforme

M. Zargouni a préparé un papier sur la réforme qui a été discutée. La représentante de New Wood, Mme El Haloui-Deleglise, a annoncé qu'elle soumettrait le document de New Wood aux membres du Conseil de coordination par e-mail.

M. Kiiamov propose de soutenir la proposition de R. Waters que la réunion du SMCC extraordinaire ait lieu avant la session de l'assemblée générale pour que les Etats membres entendent les soucis de tous les lieux d'affectation avant l'assemblée générale.

Le Bureau soutient la proposition de R. Waters pour assister à un SMCC extraordinaire avant que se tienne l'assemblée générale.

M. Kiiamov sollicite des membres du Bureau et des différents lieux d'affectation de lui faire parvenir toutes propositions ou informations qu'ils aimeraient voir introduites dans le discours à prononcer devant le CEB à Madrid.

Décision

Le Bureau exécutif a pris connaissance du texte évolutif proposé par ALLIANCE. Il décide de transmettre ce texte pour discussion et adoption au Conseil lors de sa session extraordinaire du 28 mars 2006.

4. Divers

Prévoir lors de la prochaine réunion du Bureau qui aura lieu le 3 avril 2006 un point sur la Commission financière (élection d'un membre au Bureau exécutif + préparation du budget).

MINUTES DE LA REUNION DU BUREAU EXECUTIF
Tenue le 3 avril 2006, à 14h00

Présents : Mme Chevalier ; M. David ; Mme El Haloui-Deleglise ; M. Kiiamov ;
Mme Schroeder ; M. Zargouni.

Absents : M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Courault (démissionnaire).

* * *

Ordre du jour provisoire

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Groupe de travail sur la préparation du document de position sur les réformes du Secrétaire général.
3. Divers.

1. Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour provisoire est adopté comme suit :

Point 1 : adoption de l'ordre du jour.

Point 2 : adoption des minutes.

Point 3 : Groupe de travail sur la préparation du document de position sur les réformes du SG.

Point 4 : CEB.

Point 5 : Election d'un membre du Bureau à la Commission financière.

Point 6 : Divers.

2. Adoption des minutes

Adoptées sans modifications.

3. Groupe de travail sur la préparation du document de position sur les réformes du Secrétaire général

Le groupe de travail sur le projet de réforme du Secrétaire général est ouvert à tous les membres du Bureau et du Conseil. La première et la deuxième réunion auront lieu les 7 et 8 avril à 13 heures.

Le Secrétaire exécutif est chargé de convoquer la 1ère réunion du groupe de travail où seront invités tous les membres du Conseil (fréquences de travail à déterminer lors de cette première réunion).

Le Bureau suggère que le Secrétaire exécutif du Conseil soit le coordonnateur du groupe de travail (à discuter lors de la 1ère réunion du groupe).

4. CEB

Une réunion du CEB aura lieu à Madrid le vendredi 7 avril 2006. Le Secrétaire exécutif représentera le CCISUA à cette réunion.

Le Secrétaire exécutif invite tous les membres du Bureau à formuler ses contributions pour le CCISUA. Toute proposition sera prise en considération dans son discours devant le CEB.

5. Election d'un membre du Bureau à la Commission financière

M. Zargouni propose sa candidature et Mme El Haloui-Deleglise, au nom du groupe New Wood, propose également sa candidature.

Le Bureau vote à main levée.

Pour l'élection de M. Zargouni

- 5 voix POUR
- 1 voix CONTRE

Pour l'élection de Mme El Haloui-Deleglise

- 1 voix POUR
- 5 ABSTENTIONS

Résultat : M. Zargouni est élu membre de la Commission financière désigné par le Bureau exécutif.

6. Divers

- Vidéoconférence du Bureau du CCISUA : prévue le 5.4.06 au Palais des Nations.
- Cours de formation des représentants du personnel (point à présenter à la prochaine réunion du Conseil).
- JAC Bureau/Administration (prévoir, entre autres, un point sur la prochaine enquête salariale de 2007)
- Présentation du Bureau exécutif au Directeur général.

Ordre du jour provisoire de la prochaine réunion du Bureau

- Rapport du Secrétaire exécutif sur la réunion du CEB à Madrid.
- Situation à la Section de sécurité et de sûreté.
- JAC avec l'administration (points à proposer).

MINUTES DE LA REUNION DU BUREAU EXECUTIF
Tenue le 10 avril 2006, à 14h00

Présents : Mme Chevalier ; M. David ; Mme El Haloui-Deleglise ; M. Kiiamov ;
Mme Schroeder ; M. Zargouni.

Absents : M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Courault (démissionnaire).

* * *

Ordre du jour provisoire

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Adoption des minutes de la réunion précédente.
3. Rapport du Secrétaire exécutif.
4. Rencontre avec le Directeur général.
5. JAC.
6. Divers.

**Cette réunion sera suivie d'une réunion extraordinaire du Bureau exécutif
avec l'ordre du jour suivant :**

Situation dans la Section de la sécurité et de la sûreté.

1. Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour provisoire est adopté sans modifications ainsi que l'ordre du jour de la réunion extraordinaire.

2. Adoption des minutes de la réunion précédente

Adoptées avec quelques modifications.

3. Rapport du Secrétaire exécutif

- Réunion du CEB à Madrid : le Secrétaire exécutif fait rapport au Bureau exécutif de sa mission à Madrid du 7 avril 2006.
- Cérémonie commémorative du 4 avril 2006 : Mme El Haloui-Deleglise, M. Kiiamov et M. Winch ont assisté au nom du Conseil à la cérémonie funéraire en hommage à notre collègue du HCR décédé. Le Secrétaire exécutif, au nom du personnel de l'ONU, du CCISUA et des représentants du Conseil a présenté ses condoléances au Haut Commissaire pour les réfugiés et au Président du Conseil du HCR.
- Conférence vidéo avec Genève et NY (5 avril 2006) : un échange a eu lieu entre le Président du CCISUA et les membres du Bureau du CCISUA, avec la

participation de M. Liu, Trésorier du CCISUA ainsi que M. Zargouni en tant qu'observateur.

4. **Rencontre avec le Directeur général**

Le Bureau charge le Secrétaire exécutif de demander un rendez-vous au Directeur général pour présenter les nouveaux membres du Bureau exécutif.

5. **JAC**

- Prévoir un JAC avec l'administration.
- Préparer les points à présenter à ce JAC pour la prochaine réunion du Bureau prévue le jeudi 20 avril 2006.

6. **Divers**

Une discussion a lieu sur la formation prévue fin mai 2006 pour les représentants du Conseil : Mme El-Haloui demande que la formation soit faite par un Syndicat et aimerait connaître les thèmes qui vont être abordés.

MINUTES DE LA REUNION EXTRAORDINAIRE

Tenue le 10 avril 2006, à 16h00

Présents : Mme Chevalier ; M. David ; Mme El Haloui-Deleglise ; M. Kiiamov ; Mme Schroeder ; M. Zargouni.

Absents : M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Courault (démissionnaire).

Ordre du jour : Situation dans la Section de la sécurité et de la sûreté

M. C. David présente au Bureau exécutif la situation précaire dans la Section de la sécurité et de la sûreté (différents problèmes rencontrés à différents niveaux : différents chefs par intérim, mise à jour de l'organigramme de la sécurité, disfonctionnement au niveau des promotions, problèmes au niveau de la planification, manque de transparence, adéquation en fonction de la fréquentation des postes, retards de paiement des payes, tests de commis de bureaux.

Le Bureau prend note de la présentation faite par M. C. David relative aux différents problèmes rencontrés à la Section de la sécurité et de la sûreté.

Le Bureau décide d'élaborer un projet à présenter à l'ordre du jour de la prochaine réunion du JAC.

MINUTES DE LA REUNION DU BUREAU EXECUTIF
Tenue le 20 avril 2006, à 14h00

Présents : Mme Chevalier ; M. David ; Mme El Haloui-Deleglise ; M. Kiiamov ;
Mme Schroeder.

Absents : M. Boubakeur (démissionnaire) ; M. Campos ;
Mme Courault (démissionnaire) ; M. Zargouni (congé).

* * *

Ordre du jour

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Adoption des minutes de la réunion précédente.
3. Rapport du Secrétaire exécutif.
4. Rapport sur l'avancement des travaux du GT sur le projet de réformes du SG.
5. Réunion du JAC.
6. Préparation de la prochaine réunion du CC.
7. Divers.

1. Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté.

2. Adoption des minutes de la réunion précédente

- Minutes de la réunion du 10.4.06 : Adoptées avec quelques modifications.
- Minutes de la réunion extraordinaire du 10.4.06 : adoptées avec quelques modifications.

3. Rapport du Secrétaire exécutif

- M. Kiiamov informe le Bureau du suivi des affaires courantes et des cas personnels.
- SMCC : M. Kiiamov a envoyé une lettre à M. Goethel, Président du SMCC, pour demander une réunion extraordinaire du SMCC avec un seul point à l'ordre du jour : la réforme du SG (Voir copie de la lettre envoyée par email aux membres du Conseil le 20 avril 2006).
- JAB, JDC : M. Rodrigues, Secrétaire des 2 organes paritaires a demandé au Secrétaire exécutif d'avaliser la liste des Présidents des 2 organes paritaires, comme cela s'est toujours fait dans le passé. Cette façon de faire doit être examinée par les membres du Bureau afin d'appliquer correctement le Règlement de la représentation du personnel.

Mme Schroeder demande à O. Kiiamov, avant d'avaliser la liste des Présidents des organes paritaires, comme demandé par M. Rodriguez, de préparer un petit exposé sur ces personnes.

4. **Rapport sur l'avancement des travaux du GT sur le projet de réformes du SG**

Le Secrétaire exécutif fait un résumé des réunions organisées par le Groupe de travail sur le projet de réforme du SG. La dernière réunion de ce groupe aura lieu le 21 avril 2006.

5. **Réunion du JAC**

Points à aborder avec l'administration :

- Situation de la Sécurité.
- Parking.

6. **Préparation de la prochaine réunion du CC**

Aucune décision n'est prise à ce sujet. Ce point sera discuté ultérieurement vu que Messieurs Kiiamov et David doivent se rendre à une réunion avec la Directrice de l'administration pour discuter de l'utilisation des parkings au sein du Palais.

MINUTES DE LA REUNION DU BUREAU EXECUTIF
Tenue le 24 avril 2006, à 14h00

Présents : M. Boubakeur (démissionnaire) ; Mme Chevalier ; M. David ;
Mme El Haloui-Deleglise ; M. Kiiamov ; Mme Schroeder ; M. Zargouni

Absents : M. Campos ; Mme Courault (démissionnaire) ; M. David (congé).

* * *

Ordre du jour

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Adoption des minutes de la réunion précédente.
3. Rapport du Secrétaire exécutif.
4. Visite de M. Mark Malloch Brown, Vice-Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies.
5. Divers.

1. Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté.

2. Adoption des minutes de la réunion précédente

Minutes de la réunion du 20 avril 2006 : Adoptées avec quelques modifications.

3. Rapport du Secrétaire exécutif

- Les membres du Bureau ont rencontré la Directrice de l'administration, Mme Djermakoye pour une visite de courtoisie. Plusieurs sujets ont été abordés tels que les organes paritaires, le groupe de travail sur le projet de réforme, situation dans la Section de la sécurité et de la sûreté. Vu que c'était une réunion informelle, aucune décision n'a été prise.
- Groupe de travail sur le projet de réforme du SG : le groupe de travail a terminé ses travaux le 21 avril 06. Il a tenu 9 réunions. Le projet sera présenté aux membres du Conseil.
- SMCC : le Secrétaire exécutif a envoyé une lettre à M. Goethel, Président du SMCC, pour lui demander de convoquer une session extraordinaire du SMCC.

MINUTES DE LA REUNION DU BUREAU EXECUTIF
Tenue le 28 avril 2006, à 14h00

Présents : Mme Chevalier ; M. Kiiamov ; Mme Schroeder ; M. Zargouni.

Absents : M. Boubakeur (démissionnaire) ; M. Campos ; Mme Courault (démissionnaire) ; M. David (congé) ; Mme El Haloui-Deleglise.

* * *

Ordre du jour

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Adoption des minutes de la réunion précédente.
3. Rapport du Secrétaire exécutif.
4. Liste des présidents des chambres des JAB et JDC.
5. Participation au SMCC.
6. Préparation du CC.
7. Divers.

1. Adoption de l'ordre du jour

Début de la réunion : 14h13.

M. Zargouni informe le Bureau qu'il doit se rendre à une réunion de l'assurance mutuelle contre la maladie et les accidents à 14h30 et demande par conséquent de commencer par les points 4 et 5 de l'ordre du jour.

L'ordre du jour de la présente réunion devient donc :

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Liste des présidents des chambres des JAB et JDC.
3. Participation au SMCC.
4. Adoption des minutes de la réunion précédente.
5. Rapport du Secrétaire exécutif.
6. Préparation du CC.
7. Divers.

Il en est ainsi décidé.

2. Liste des présidents des chambres des JAB et JDC

Conformément à l'Article 111. point 1 des statuts du personnel, cette liste doit être approuvée par l'organe du personnel. Le Secrétaire exécutif n'étant pas un organe du personnel, seul le Bureau est habilité à approuver ces 2 listes.

M. Zargouni remercie officiellement le Secrétaire exécutif qui a pris l'initiative de présenter cette liste au Bureau, contrairement à ce qui s'est fait dans le passé.

Le Bureau décide d'aller de l'avant et d'entériner cette liste qui donne une bonne répartition et impartialité. Cette liste est adoptée à l'unanimité par le Bureau exécutif.

A ce moment de la réunion, Mme El Haloui-Deleglise, qui avait averti le secrétariat du Conseil qu'elle serait un peu en retard, arrive pour la réunion du Bureau et nous fait savoir qu'elle sera absente de cette réunion.

3. Participation au SMCC

Le Secrétaire exécutif propose d'assister à la réunion du SMCC (12-23 juin 2006) accompagné d'une délégation de 2 personnes, voire plus, ceci dans un esprit d'ouverture et pour une plus grande participation des membres du Conseil afin d'assurer la relève.

Proposition de délégation à présenter au Conseil :

- Secrétaire exécutif : 2 semaines
- M. Zargouni : 2 semaines
- Mme Chevalier : 1 semaine
- Mme Schroeder : 1 semaine
- New Wood : 2 semaines.

Le Bureau charge le Secrétaire exécutif de confirmer à M. Goethel la participation du Conseil à la réunion du SMCC de juin.

4. Adoption des minutes de la réunion précédente

Les minutes de la réunion du 24 avril 2006 sont adoptées sans modifications.

5. Rapport du Secrétaire exécutif

M. Kiiamov fait le compte rendu des activités de la semaine (cas spéciaux).

6. Préparation de la prochaine réunion du Conseil

Le Bureau exécutif demande à M. Kiiamov de préparer pour la prochaine réunion du Bureau :

- le projet de programme de travail 2006-2007, en tenant compte du programme de travail des 3 listes du Conseil ;
- l'ordre du jour de la prochaine réunion du Conseil.

7. Divers

Prochaine réunion du Bureau exécutif : mercredi 3 mai 2006, à 14 heures.

A compléter
Recommandé
Dest. : le Conseil
le 5/10/06

Projet de
MINUTES DE LA 1^{ère} REUNION
DU XXIV^{ème} CONSEIL DE COORDINATION

Tenue le 21 mars 2006 à 13h30 à la Salle IX

Présents : Mme Berranger ; M. Bitar ; M. Boubakeur ; M. Campos ; Mme Chevalier ; M. Contat ; Mme Courault ; M. David ; Mme El Haloui-Deleglise ; Mme Jeunet ; M. Kiiamov ; M. Li ; M. Porto ; M. Prémont ; Mme Rames ; Mme Roulin ; Mme Schroeder ; M. Stancu ; Mme Thambyrajah ; M. Tsedev ; M. Vernay ; Mme Weiler ; M. Winch ; M. Yapa ; M. Zargouni.

ORDRE DU JOUR

ELECTIONS A LA PRESIDENCE ET AU BUREAU EXECUTIF

I. ELECTION DE LA PRESIDENCE DU CONSEIL

1. La première réunion comporte un seul point à l'ordre du jour du Conseil portant sur les élections à la Présidence et au Bureau exécutif, auxquelles il est procédé conformément aux articles 7, paragraphe 1, du Règlement de la représentation du personnel de l'ONUG et aux Articles 5 et 14 du Règlement intérieur du Conseil

2. La présidence est provisoirement assurée par M.Lusted, Président du Collège des scrutateurs. Les élections au Conseil de coordination se font par appel nominal, à bulletin secret et à la majorité absolue ; 13 voix sont donc nécessaires pour obtenir la majorité absolue.

A) Election du Président du Conseil

3. M.Contat, appuyée par un autre membre du Conseil, propose la candidature de M.Boubakeur, qui accepte. Le Conseil passe au vote.

Résultats

- 14 voix POUR
- 11 voix CONTRE

M. Boubakeur est élu Président du Conseil de coordination

B) Election du Vice-Président

4. M. Contat, appuyé par un autre membre du Conseil, propose Mme Courault , qui accepte Le Conseil passe au vote.

Résultats

- 14 voix POUR
- 11 voix CONTRE

Mme Courault est élue Vice-Présidente du Conseil

2. ELECTION DU BUREAU EXECUTIF

5. M. Boubakeur prend la présidence de la réunion.

6. Conformément au Chapitre V, article 9, par. 2 du Règlement de la représentation du personnel, chaque liste ayant obtenu au moins 15% de bulletins valides a droit à 1 des 7 sièges au Bureau exécutif. Les listes ayant droit à un siège au Bureau exécutif désignent leur candidat. Trois listes, Alliance, New Wood et Force Intersyndicale, ont obtenu les 15% requis

7. Mme Roulin indique que Force Intersyndicale a désigné M. Campos.
M. Campos est nommé au Bureau exécutif.

8. M. Prémont indique que New Wood a désigné Mme El Haloui-Deleglise.
Mme El Haloui-Deleglise est nommée au Bureau exécutif

9. M. Contat indique que Alliance a désigné M. Zargouni.
M. Zargouni est nommé au Bureau exécutif

10. Conformément au Chapitre V, article 9, par. 4 du Règlement de la représentation du personnel, les sièges restant à pourvoir le sont par voie d'élections successives au scrutin secret et à la majorité absolue

4^{ème} poste

11. M. Contat, appuyé par un autre membre du Conseil, propose Mme Schroeder, qui accepte.

M. Campos, appuyé par ... propose ... qui accepte.

Mme El Haloui-Deleglise, appuyée par ... propose ... qui accepte.

Le Conseil passe au vote.

Résultats

- 14 voix POUR Mme Schroeder
- 11 voix POUR

Mme Schroeder est élue membre du Bureau

5^{ème} poste

12. M. Contat appuyé par un autre membre du Conseil, propose M. Kiiamov qui accepte.

M. Campos, appuyé par ... propose ... qui accepte.

Mme El Haloui-Deleglise, appuyée par ... propose ... qui accepte.

Résultats

- 14 voix POUR M. Kiiamov
- 11 voix POUR

M. Kiiamov est élu membre du Bureau

6^{ème} poste

13. M. Zargouni appuyé par un autre membre du Conseil, propose Mme Chevalier qui accepte.

M. Campos, appuyé par ... propose ... qui accepte.

Mme El Haloui-Deleglise, appuyée par ... propose ... qui accepte.

Résultats

- 14 voix POUR

- 11 voix POUR

Mme Chevalier est élue membre du Bureau

7^{ème} poste

14. M. Contat appuyé par un autre membre du Conseil, propose M. David, qui accepte.

M. Campos, appuyé par propose

Mme El Haloui-Deleglise, appuyé par propose

Résultats

- 14 voix POUR M. David

- 11 voix POUR

M. David est élu membre du Bureau

3. ELECTION DU SECRETAIRE EXECUTIF

15. Conformément au Chapitre V, Article 9, paragraphe 5, il est procédé à l'élection du Secrétaire exécutif parmi les 7 membres du Bureau exécutif.

16. M. Contat appuyé par un autre membre du Conseil, propose M. Kiiamov, qui accepte.

M. Campos, appuyé par ... propose ... qui accepte.

Mme El Haloui-Deleglise, appuyée par... propose ... qui accepte.

- 14 voix POUR M. Kiiamov

- 11 voix POUR

M. Kiiamov est élu Secrétaire exécutif

17. Mme El Haloui-Deleglise, appuyée par M. Campos, propose tenir une réunion extraordinaire du Conseil avec pour seul point d'ordre du jour :

➤ Solidarité avec le personnel de New York